



Bild 1 · Picture 1 · Image 1 · Imagen 1 · Foto 1



Bild 2 · Picture 2 · Image 2 · Imagen 2 · Foto 2



Bild 3 · Picture 3 · Image 3 · Imagen 3 · Foto 3

D Gebrauchsanleitung:

Die Höhe des Signalsockels können Sie mit einer Feinsäge kürzen und der jeweiligen Geländesituation anpassen (Bild 1). Danach sollten Sie den Signalsockel in Fahrtrichtung an der rechten Seite der Bahntrasse einbauen.

Benutzen Sie eine stabile Stellfläche, wie z.B. eine Rahmenleiste (Bild 2). Danach können Sie den Signalsockel in eine abfallende Geländeform wie z.B. einen Bahndamm integrieren (Bild 3).

GB USA Installation Instruction:

The height of the Signal Base can be cut with a fine saw and adapted to the specific terrain (Picture 1). Place the signal base on the right-hand side in driving direction next to the rail track. Use a firm surface, for instance a frame (Picture 2). Afterwards integrate the signal base in a descending terrain as for example a railway embankment (Picture 3).

F Mode d'emploi :

La hauteur du socle de signal se laisse raccourcir à l'aide d'une scie afin de l'adapter individuellement au terrain (Image 1). Ensuite, il est installé dans le sens de la marche à côté droit du tracé ferroviaire. Pour l'installation, utilisez un support stable comme p.ex. un baguette de cadre (Image 2). Ensuite, le socle de signal peut être incorporé dans un terrain en pente comme p.ex. un talus (Image 3).

E Consejos de montaje:

La altura de la base para señal puede acortarla con una sierra finita para adecuarla a la situación del terreno (Imagen 1). A continuación inserte la base para señal al lado derecho de la línea del tren en sentido de la marcha. Utilice una superficie sólida, como por ej. los listones de la estructura de la maqueta (Imagen 2). A continuación puede insertar la base para señal en un terreno inclinado como por ej. un dique ferroviario (Imagen 3).

NL Inbouw tips:

De hoogte van de seinvoet kan met een fijne zaag op elke landschapssituatie worden aangepast (foto 1). Daarna wordt de seinvoet in de rijrichting aan de rechterzijde van het traject ingebouwd. Gebruik daarvoor een stabiele ondergrond, zoals bv. een basisbalk (foto 2). Daarna kunt u de seinvoet in een helling, zoals bv. een spoordijk integreren (foto 3).

Ebenfalls erhältlich · Also available:



Gemauerter Signalsockel aus Hartschaum. Passend für Signale mit Unterflur-Kompaktantrieben.

Größe der Signal-Standfläche: 3,3 x 3,1 cm.



H0 58304 Signalsockel, klein
2 Stück, 5 x 3,7 cm, 3 cm hoch

Gemauerte Signalbucht aus Hartschaum. Passend für Signale mit Unterflur-Kompaktantrieben.

Größe der Signal-Standfläche: 3,8 x 3,4 cm.
Steigungswinkel individuell anpassbar.



H0 58306 Signalbucht
2 Stück, 5 x 4 cm, 3 cm hoch